



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Ufficio federale della dogana e  
della sicurezza dei confini (UDSC)  
Centro di competenza  
per animali da compagnia  
Bielstrasse 1, 3902 Brig-Glis

**E-Mail:**  
KoHe@bazg.admin.ch  
**Telefono:** +41 58 469 39 61  
(Lu.-Ve. 09:00-11:00)

## Notifica per l'imposizione a posteriori degli animali da compagnia presso il Centro di competenza per animali da compagnia della Dogana (KoHe UDSC)

La persona notificante è invitata a compilare il seguente modulo di notifica in ogni sua parte.

Le richieste per **un'imposizione a posteriori** degli animali da compagnia devono essere inviate esclusivamente al Centro di competenza per animali da compagnia dell'UDSC (KoHe). Se possibile, le domande devono essere presentate al KoHe via **e-mail**: KoHe@bazg.admin.ch.

1. Dati personali (tutti i campi sono obbligatori)		
	Proprietario / Destinatario	Importatore / commerciante
Cognome / nome:		
Via:		
NPA / Luogo:		
Telefono:		
E-Mail:		
Data di nascita:		
Luogo d'origine:		
Professione:		

2. Dettagli del primo attraversamento della frontiera con gli animali	
Motivo dell'importazione?	<input type="checkbox"/> Importazione privata (nessun trasferimento ad altre persone)
	<input type="checkbox"/> Commercio / rivendita / trasferimento gratuito ad altre persone
Chi ha attraversato il confine con l'animale o gli animali?	
Data/ora del passaggio della frontiera:	Luogo del passaggio:
Perché non ha dichiarato il suo o i suoi animali da compagnia quando ha attraversato il confine?	
Chi vi ha indirizzato al KoHe?	
<input type="checkbox"/> Veterinario <input type="checkbox"/> Dogana <input type="checkbox"/> Polizia	<input type="checkbox"/> Altro:
C'è già stato qualche contatto (telefono / e-mail) con il KoHe UDSC)?	
<input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Sì – Persona di contatto:	Nr. dossier:

3. Informazioni sugli animali da compagnia coinvolti	
Numero totale di animali	<b>Animale 1</b>
Per più di 3 animali allegare una lista.	<input type="checkbox"/> Cane <input type="checkbox"/> gatto <input type="checkbox"/> altro
<b>Osservazioni:</b>	Razza:
	Nome:
	Data di nascita:
	Origine:
	Nr. microchip:
	Nr. passaporto:
	Valore:
	Osservazioni:
<b>Anmimale 2</b>	<b>Anmimale 3</b>
<input type="checkbox"/> Cane <input type="checkbox"/> gatto <input type="checkbox"/> altro	<input type="checkbox"/> Cane <input type="checkbox"/> gatto <input type="checkbox"/> altro
Razza:	Razza:
Nome:	Nome:
Data di nascita:	Data di nascita:
Origine:	Origine:
Nr. microchip:	Nr. microchip:
Nr. passaporto:	Nr. passaporto:
Valore:	Valore:
Osservazioni:	Osservazioni:

4. Allegati necessari alla notifica (in formato PDF)	
<input type="checkbox"/> Copia del passaporto per animali (pagine compilate)	
<input type="checkbox"/> <a href="#">UE Dichiarazione proprietario per giovani animali fino all'età di 16 settimane</a>	
<input type="checkbox"/> <a href="#">Certificato veterinario e dichiarazione del proprietario per l'ingresso in Svizzera da Paesi terzi</a>	
<input type="checkbox"/> Fatture e ricevute	<input type="checkbox"/> Permesso USAV
<input type="checkbox"/> Documenti di trasporto / Biglietto aereo	<input type="checkbox"/> Permesso commerciale TRACES
<input type="checkbox"/> Altri documenti rilevanti:	

**Luogo, data:**

### Ulteriore procedura

Il personale del KoHe vi contatterà al più presto. A causa dell'eccessivo carico di lavoro, il trattamento del caso può richiedere un periodo di tempo più lungo. **Il passaporto per animali da compagnia originale non deve essere inviato al KoHe.**

L'IVA dovuta sarà riscossa dal KoHe.